

**ПРОТОКОЛ № 1**  
**на основание чл. 97, ал. 4 от Правилника за прилагане на Закона за обществените поръчки (ППЗОП)**

На 29.03.2017 г., в 11:00 часа в сградата на „БДЖ – Товарни превози” ЕООД, гр. София, ул. “Иван Вазов” № 3, в изпълнение на Заповед № 01-01-76/29.03.2017 год. на Управителя на „БДЖ – Товарни превози” ЕООД за разглеждане, оценка и класиране на получените оферти за участие в обществена поръчка по чл. 20, ал. 3, от ЗОП с предмет: „Доставка на перилни и почистващи материали, за нуждите на „БДЖ – Товарни превози“ ЕООД, за едногодишен период”, разделена на 4(четири) обособени позиции, във връзка с обява с рег. № 01-21-7/14.03.2017 г. и регистрирана в Портала на обществените поръчки към Агенцията за обществени поръчки с ID: 9062309, и информация за удължаване първоначалния срок за получаване на оферти с ID: 9062681, се проведе заседание на комисия, назначена с горепосочената заповед, в състав:

**Председател:** при „БДЖ–  
Товарни превози” ЕООД;

**Членове:**

1. овешки  
ресурси”

2. ревози”  
ЕООД;

Комисията започна своята работа по разглеждане на постъпилите оферти в открито заседание, след като председателят представи на членовете на комисията предавателно-приемателен протокол (видно с регистрираните в деловодството оферти), подписан между него и представител на деловодството на „БДЖ-Товарни превози” ЕООД. До крайния срок за получаване на оферти (16:45 ч. на 28.03.2017 г.) са постъпили пет оферти, чието приемане е надлежно документирано от представителя на възложителя. Получените оферти са регистрирани в деловодството на „БДЖ-Товарни превози” ЕООД с номер, дата и час на получаване, като данните съвпадат с посочените в следния списък:

№	Участник	Оферта (вх. № /дата/ час)
1.	„Ай енд Ди Билд” ООД	вх. № 01-21-7-4/24.03.2017 г.,09:50 часа, за обособени позиции №1, №2 и №4;
2.	„ОРИМЕКС” ООД	вх. № 01-21-7-5/24.03.2017 г.,09:59 часа, за обособени позиции №1, №2, №3 и №4;
3.	„ТРЕГА” ООД	вх. № 01-21-7-6/24.03.2017 г.,10:08 часа, за обособени позиции №1, №2 и №4;
4.	КООПЕРАЦИЯ „ПАНДА”	вх. № 01-21-7-7/24.03.2017 г.,10:15 часа, за обособени позиции №1; №2 и №4;
5.	„Кукуда Груп” ООД	вх. № 01-21-7-8/24.03.2017 г.,13:20 часа, за обособена позиция №1.

Няма оферти, представени след определения краен срок за получаване на оферти.

След запознаване със съдържанието на предавателно-приемателния протокол, председателят и членовете на комисията подписаха декларации за липса на обстоятелства по чл.103, ал.2 от ЗОП, които са неразделна част от настоящия протокол.

На публичната част на заседанието на комисията по отваряне на офертите на участниците в обществената поръчка присъстваха: упълномощен представител на „ОРИМЕКС“ ООД, с пълномощно рег. по описа на – нотариус в РС Свищов с рег. и упълномощен представител на „Кукуда Груп“ ООД, с пълномощно от 14.12.2016 г., което бе представено в оригинал. Посоченото обстоятелство се удостоверява от приложения към настоящия протокол, списък на участниците, съставен на основание чл.54, ал.2 от ППЗОП.

Председателят на комисията пристъпи към отваряне на офертите по реда на тяхното постъпване в деловодството на „БДЖ-Товарни превози“ ЕООД.

### **I.Отваряне на офертите на участниците**

#### **I.1. „Ай енд Ди Билд“ ООД с оферта с вх.№ 01-21-7-4/24.03.2017 г., 09:50 часа:**

Офертата е подадена в запечатана, непрозрачна опаковка с ненарушена цялост, като върху опаковката са отбелязани: входящ номер, дата и час на постъпване на офертата, наименование на поръчката и данни за участника.

Видно от опаковката, участникът участва за обособени позиции № 1, № 2 и № 4.

Председателят на комисията отвори опаковката, съдържаща папка с документи и в изпълнение на чл.54, ал.4 и ал.5 от ППЗОП, тримата членове на комисията и упълномощеният представител на „ОРИМЕКС“ ООД, г-н подписаха техническото предложение на участника. В изпълнение на чл.54, ал.4 и ал. 5 от ППЗОП, тримата членове на комисията и упълномощеният представител на "Кукуда Груп" ООД, г-жа подписаха ценовото предложение на участника.

На основание чл.97, ал.3 от ППЗОП, председателят на комисията обяви ценовото предложение на участника за следните обособени позиции:

1. Общата стойност за изпълнението на обособена позиция № 1: „Миешки препарати за силно замърсени ръце и тяло” е в размер на 19592,33 лв. без ДДС;
2. Общата стойност за изпълнението на обособена позиция № 2: „Прах за пране на силно замърсени работно облекло и спално бельо” е в размер на 8932,80 лв. без ДДС;
3. Общата стойност за изпълнението на обособена позиция № 4: „Почистващи препарати и материали за почистване работни и спомагателни помещения, резервни стаи и санитарни възли” е в размер на 7610,87 лв. без ДДС.

#### **I.2. „ОРИМЕКС“ ООД, с оферта вх.№ 01-21-7-5/24.03.2017 г., 09:59 часа:**

Офертата е подадена в запечатана, непрозрачна опаковка с ненарушена цялост, като върху опаковката са отбелязани: входящ номер, дата и час на постъпване на офертата, наименование на поръчката и данни за участника.

Участникът участва за обособени позиции № 1, № 2, № 3 и № 4.

Председателят на комисията отвори опаковката и се установи, че същата съдържа два непрозрачни плика с надписи: „Информация и документи относно личното състояние на участника и критериите за подбор” и „Предлагани ценови параметри”. Председателят на комисията отвори двата плика, при което се установи, че плик с надпис „Информация и документи относно личното състояние на участника и критериите за подбор” съдържа папка с документи, а плик с надпис „Предлагани ценови параметри” съдържа ценово предложение на участника. В изпълнение на чл.54, ал.4 и ал.5 от ППЗОП тримата членове на комисията и упълномощеният представител на „Кукуда Груп” ООД, г-жа . подписаха техническото предложение на участника. На основание чл.54, ал.4 от ППЗОП тримата членове на комисията подписаха ценовото предложение на участника. Председателят предложи на упълномощения представител на „Кукуда Груп” ООД да подпише ценовото предложение на участника, но същият отказа.

На основание чл.97, ал.3 от ППЗОП, председателят на комисията обяви ценовото предложение на участника за следните обособени позиции:

1. Общата стойност за изпълнението на обособена позиция № 1: „Миещи препарати за силно замърсени ръце и тяло” е в размер на 15854,43 лв. без ДДС;

2. Общата стойност за изпълнението на обособена позиция № 2: „Прах за пране на силно замърсени работно облекло и спално бельо” е в размер на 7144,32 лв. без ДДС;

3. Общата стойност за изпълнението на обособена позиция № 3: „Миещи /почистващи/ препарати за силно замърсени детайли /възли/ от локомотиви и вагони” е в размер на 33010,54 лв. без ДДС;

4. Общата стойност за изпълнението на обособена позиция № 4: „Почистващи препарати и материали за почистване работни и спомагателни помещения, резервни стаи и санитарни възли” е в размер на 4758,64 лв. без ДДС.

Общата стойност на обществената поръчка, предложена от участника е в размер на 60 767,93 лв. без ДДС и ненадвишава посочената в обявата прогнозна стойност, в размер на 69839,86 лв. без ДДС.

### **I.3. „ ТРЕГА” ЕООД с оферта с вх.№ 01-21-7-6/24.03.2017 г., 10:08 часа:**

Офертата е подадена в запечатана, непрозрачна опаковка с ненарушена цялост, като върху опаковката са отбелязани: входящ номер, дата и час на постъпване на офертата, наименование на поръчката и данни за участника.

Видно от опаковката, участникът участва за обособени позиции № 1, № 2 и № 4.

Председателят на комисията отвори опаковката и се установи, че същата съдържа папка с документи и един непрозрачен плик с надпис: „Ценово предложение .....”. В изпълнение на чл.54, ал.4 и ал.5 от ППЗОП тримата членове на комисията и упълномощеният представител на „ОРИМЕКС” ООД г-н \_\_\_\_\_ подписаха техническо предложение на участника. В изпълнение на горепосочената разпоредба, след като председателят на комисията отвори плика с надпис: „Ценово предложение .....” горепосочените лица подписаха ценовото предложение на участника.

На основание чл.97, ал.3 от ППЗОП, председателят на комисията обяви ценовото предложение на участника за следните обособени позиции:

1. Общата стойност за изпълнението на обособена позиция № 1: „Миещи препарати за силно замърсени ръце и тяло” е в размер на 23973,60 лв. без ДДС;

2. Общата стойност за изпълнението на обособена позиция № 2: „Прах за пране на силно замърсени работно облекло и спално бельо” е в размер на 12476,70 лв. без ДДС;

3. Общата стойност за изпълнението на обособена позиция № 4: „Почистващи препарати и материали за почистване работни и спомагателни помещения, резервни стаи и санитарни възли” е в размер на 16026,50 лв. без ДДС.

### **I.4. КООПЕРАЦИЯ „ПАНДА” с оферта с вх.№ 01-21-7-7/24.03.2017 г., 10:15 часа:**

Офертата е подадена в запечатана, непрозрачна опаковка с ненарушена цялост, като върху опаковката са отбелязани: входящ номер, дата и час на постъпване на офертата, наименование на поръчката и данни за участника.

Видно от опаковката, участникът участва за обособени позиции № 1, № 2 и № 4.

Председателят на комисията отвори опаковката и се установи, че същата съдържа папка с документи и един непрозрачен плик с надпис: „Предлагани ценови параметри за обособена позиция № 1, № 2 и № 4”. Председателят отвори плик с надпис: „Предлагани ценови параметри за обособена позиция № 1, № 2 и № 4”, съдържащ ценовото предложение на участника. В изпълнение на чл.54, ал.4 и ал.5 от ППЗОП тримата членове на комисията подписаха техническите предложения на участника за обособени позиции № 1, № 2 и № 4 и ценовото предложение на участника за обособените позиции, а упълномощеният представител на „Кукуда

Груп" ООД г-жа \_\_\_\_\_ подписа техническото предложение на участника за обособена позиция № 1 и ценовото предложение на участника за обособените позиции.

На основание чл.97, ал.3 от ППЗОП, председателят на комисията обяви ценовите предложения на участника за следните обособени позиции:

1. Общата стойност за изпълнението на обособена позиция № 1: „Миеси препарати за силно замърсени ръце и тяло” е в размер на 16452,25 лв. без ДДС;

2. Общата стойност за изпълнението на обособена позиция № 2: „Прах за пране на силно замърсени работно облекло и спално бельо” е в размер на 8168,68 лв. без ДДС;

3. Общата стойност за изпълнението на обособена позиция № 4: „Почистващи препарати и материали за почистване работни и спомагателни помещения, резервни стаи и санитарни възли” е в размер на 9377,77 лв. без ДДС.

#### **I.5. „Кукуда Груп” ООД, с оферта с вх.№ 01-21-7-8/24.03.2017 г., 13:20 часа**

Офертата е подадена в запечатана, непрозрачна опаковка с ненарушена цялост, като върху опаковката са отбелязани: входящ номер, дата и час на постъпване на офертата, наименование на поръчката и данни за участника.

Видно от опаковката, участникът участва за обособена позиция № 1.

Председателят на комисията отвори опаковката, съдържаща папка с документи. В изпълнение на чл.54, ал.4 и ал. 5 от ППЗОП, тримата членове на комисията и упълномощеният представител на „ОРИМЕКС” ООД, г-н \_\_\_\_\_ подписаха техническото и ценовото предложение на участника.

На основание чл.97, ал.3 от ППЗОП председателят на комисията обяви ценовото предложение на участника за обособена позиция № 1: „Миеси препарати за силно замърсени ръце и тяло”, общата стойност на която е в размер на 18359,80 лв. без ДДС.

След извършване на горепосочените действия приключи публичната част от заседанието на комисията.

В 12:30 часа комисията премина към разглеждане на представените от участниците оферти и към проверка на съответствието с изискванията поставени от Възложителя.

### **II.Разглеждане на документите в офертите на участниците.**

#### **1. „Ай енд Ди Билд” ООД**

При разглеждане на представените от участника документи в офертата, комисията констатира следното:

**1.1.** Участникът е предоставил сертификат № HU12/6500 за внедрена система за качество по стандарт ISO 9001:2008, издаден на английски език, на името на производителя Ficosota Ltd. Към документът не е приложен превод на български език, противно на изискването, посочено в раздел „Приложения към обявата” от обявата, а именно: „Офертата следва..... да бъде изготвена на български език, а ако някой документ е представен на чужд език, то същия следва да бъде придружен с превод на български език.”.

С оглед на това, че комисията счита, че участникът следва да представи сертификат № HU12/6500 за внедрена система за качество по стандарт ISO 9001:2008, издаден на името на производителя Ficosota Ltd., в превод на български език – заверен от представляващия участника.

**1.2.** Участникът е предложил хлорна вар, за чийто производител „Сигма” ООД не е представил сертификат за внедрена система за управление на качеството по стандарт EN ISO 9001:2008 (или еквивалентен документ), противно на изискването, посочено в раздел „Технически и професионални способности” от обявата.

С оглед на това, комисията счита, че участникът следва да представи документа, посочени в т.1.2., раздел II от настоящия протокол - заверен от представляващия участника.

**Във връзка с гореизложеното и на основание чл.54, ал.9 от ППЗОП, комисията определя срок до 5 (пет) работни дни след датата на получаване на настоящия протокол, участникът „Ай енд Ди Билд” ООД да представи горепосочения документ - заверен от представляващия участника.**

## **2. „ОРИМЕКС” ООД**

При разглеждане на представените от участника документи в офертата, комисията констатира следното:

**2.1.** Участникът не е предоставил следните документи:

– декларация по чл. 97, ал. 5 от ППЗОП (за обстоятелствата по чл. 54, ал. 1, т. 1, т. 2 и т.7 от ЗОП), попълнена и подписана от Антон Антонов, в качеството си на управител, съгласно изискването, посочено в приложения към обявата образец - Приложение № 7;

– декларация по чл.3, т.8 и чл.4 от Закона за икономическите и финансовите отношения с дружествата, регистрирани в юрисдикции с преференциален данъчен режим, контролираните от тях лица и техните действителни собственици - попълнена и подписана от Антон Антонов, в качеството си на управител, съгласно изискването, посочено в приложения към документацията образец - Приложение № 13.

**С оглед на това, комисията счита, че участникът следва да представи документите в оригинал, посочени в т.2.1., раздел II от настоящия протокол.**

**2.2.** Участникът е представил към списъка за изпълнени доставки като доказателство част от спецификация (заверено копие) от договора, посочен в списъка.

С оглед на това, че комисията не може да прецени дали участникът е изпълнил посочената доставка, същият следва да представи **1 (един) брой доказателство за извършена доставка (представя се под формата на удостоверение, издадено от получателя или от компетентен орган, или чрез посочване на публичен регистър, в който е публикувана информация за доставката) на доставките, които са идентични с предмета на обществената поръчка, съгласно съдържанието на приложения към обявата образец Приложение № 16.**

**2.3.** Участникът е представил декларации за произход на Ирисан гел и каша за ръце, издадени от производителя „Химирекс” ООД. От предоставената от участника информация в офертата, комисията не може да прецени за коя обособена позиция и съответно подпозиция от приложената към обявата „Спецификация на миешки, перилни и/или почистващи материали и препарати за нуждите на „БДЖ – Товарни превози” ЕООД, за едногодишен период” на възложителя (Приложение № 2 към обявата) се отнася предлагания от участника препарат Ирисан гел, и дали същият и кашата за ръце отговарят на изискванията, заложили в приложените към обявата „Технически изисквания и места на доставка за количествата миешки, перилни и/или почистващи материали (препарати)” (Приложение № 1) и в „Спецификация на миешки, перилни и/или почистващи материали и препарати за нуждите на „БДЖ – Товарни превози” ЕООД, за едногодишен период” (Приложение № 2).

**С оглед на това, комисията счита, че участникът следва да уточни за коя обособена позиция и съответно подпозиция от „Спецификация на миешки, перилни и/или почистващи материали и препарати за нуждите на „БДЖ – Товарни превози” ЕООД, за едногодишен период” на възложителя (Приложение № 2 към обявата) се отнася предлагания Ирисан гел и да представи информационни листове за безопасност на предлаганите Ирисан гел и каша за ръце (заверени от представляващия участника).**

**2.4.** Участникът е представил информационни листове за безопасност, съответствие с регламент 1907/2006, 1272/208 (CLP) на следните препарати: Active (за безконтактно външно почистване на автомобили). R.P.G (смес с обезмасляващо действие за професионална употреба) и Биоформ Плюс (дезинфекция и почистване), от съдържанието на които комисията не може да прецени за коя обособена позиция и съответно подпозиция от „Спецификация на миешки, перилни и/или почистващи материали и препарати за нуждите на „БДЖ – Товарни превози”

ЕООД, за едногодишен период” на възложителя (Приложение № 2 към обявата).

С оглед на това, комисията счита, че участникът следва да уточни за коя обособена позиция и съответно подпозиция от „Спецификация на миещи, перилни и/или почистващи материали и препарати за нуждите на „БДЖ – Товарни превози” ЕООД, за едногодишен период” на възложителя (Приложение № 2 към обявата) се отнася предлагания посочените в т.2.4., раздел II от настоящия протокол.

2.5. Участникът е предложил препарати, за чиито производители „САДАТ” ООД, „РАДИТРЕЙД” ЕООД и Biochimica S.P.A. не е представил сертификати за внедрена система за управление на качеството по стандарт EN ISO 9001:2008 (или еквивалентен документ), противно на изискването, посочено в раздел „Технически и професионални способности” от обявата.

С оглед на това, комисията счита, че участникът следва да представи документите, посочени в т.2.5., раздел II от настоящия протокол - заверени от представляващия участника.

**Във връзка с гореизложеното и на основание чл.54, ал.9 от ППЗОП, комисията определя срок до 5 (пет) работни дни след датата на получаване на настоящия протокол, участникът „ОРИМЕКС” ООД да уточни и представи горепосочените документи.**

### **3. „ТРЕГА” ООД**

При разглеждане на представените от участника документи в офертата, комисията констатира следното:

3.1. Участникът не е предоставил:

- декларация по чл. 97, ал. 5 от ППЗОП (за обстоятелствата по чл. 54, ал. 1, т. 1, т. 2 и т.7 от ЗОП), попълнена и подписана от Галина Брашнарова, в качеството си на съдружник, съгласно изискването посочено в приложения към обявата образец – Приложение № 7.

- декларация по чл.3, т.8 и чл.4 от Закона за икономическите и финансовите отношения с дружествата, регистрирани в юрисдикции с преференциален данъчен режим, контролираните от тях лица и техните действителни собственици - попълнена и подписана от г-жа Галина Брашнарова, в качеството си на съдружник, съгласно изискването посочено в приложения към обявата образец – Приложение № 13.

С оглед на това, комисията счита, че участникът следва да представи документите в оригинал посочени в т.3.1., раздел II от настоящия протокол.

3.2. Участникът е представил разпечатки:

- от електронната страница на „Индуриална химия” ООД (<http://www.himia.bg>) за следните препарати „Звезда” (каша за миене на ръце), Ивет (концентриран препарат с омекотители. За миене на ръце и съдове) и омекотител за вода /за пароструйка/;

- разпечатка за белина Роса;

- разпечатка за сапун Тео с производител Фикосота ООД.

От предоставената информация за предлаганите препарати и материали, комисията не може да прецени дали същите отговарят на изискванията, заложи в приложенията към обявата „Технически изисквания и места на доставка за количествата миещи, перилни и/или почистващи материали (препарати)” (Приложение № 1) и в „Спецификация на миещи, перилни и/или почистващи материали и препарати за нуждите на „БДЖ – Товарни превози” ЕООД, за едногодишен период” (Приложение № 2).

С оглед на това, комисията счита, че участникът следва да представи документите за материалите, посочени в т.3.2., раздел II от настоящия протокол, съгласно т.2.3. от приложената към обявата „Спецификация на миещи, перилни и/или почистващи материали и препарати за нуждите на „БДЖ – Товарни превози” ЕООД, за едногодишен период” (Приложение № 2).

3.3. Участникът е представил информационни фишове за съставките на предлаганите

препарати и материали Елви Балсам (Миещ препарат за съдове бял, зелен, син), Бене за подове пролетни цветя (производител „Булеко 2000“ ООД), Бене GLASS (производител „Булеко 2000“ ООД), Бене Професионал WC гел –син, зелен (производител „Булеко 2000“ ООД), „Bene“ за почистване на емайл и фаянс – Хлорекс (производител „Булеко 2000“ ООД), с приложени снимки на съответния препарат и хлорна вар („БГ-Контакт“ ООД), от които комисията не може да прецени дали предлаганите препарати и материали отговарят на изискванията, заложиени в приложените към обявата „Технически изисквания и места на доставка за количествата миещи, перилни и/ или почистващи материали (препарати)” (Приложение № 1) и в „Спецификация на миещи, перилни и/или почистващи материали и препарати за нуждите на „БДЖ – Товарни превози” ЕООД, за едногодишен период” (Приложение № 2).

С оглед на това, комисията счита, че участникът следва да представи информационни листове за безопасност на посочените в т.3.3., раздел II от настоящия протокол, съгласно т.2.3. от приложената към обявата „Спецификация на миещи, перилни и/или почистващи материали и препарати за нуждите на „БДЖ – Товарни превози” ЕООД, за едногодишен период” (Приложение № 2) - заверени от представляващия участника.

Във връзка с гореизложеното и на основание чл.54, ал.9 от ППЗОП, комисията определя срок до 5 (пет) работни дни след датата на получаване на настоящия протокол, участникът „ТРЕГА” ООД да представи горепосочените документи.

#### **4. КООПЕРАЦИЯ „ПАНДА”**

При разглеждане на представените от участника документи в офертата, комисията констатира следното:

4.1. Участникът е предоставил документ „Представяне на участника”, който не отговаря на приложения към обявата образец – Приложение № 6.

С оглед на това, комисията счита, че участникът следва да представи попълнен и подписан документ „Представяне на участника” в оригинал, съгласно приложения към обявата образец - Приложение № 6.

4.2. Участникът е представил декларация по чл.97, ал.5 от ППЗОП (за обстоятелствата по чл. 54, ал. 1, т. 1, т. 2 и т.7 от ЗОП), попълнена с данни на г-жа Елка Николова Каменова-Цанкова, но освен, че е подписана от същата, декларацията е подписана и от Алекси Попов; Румен Бурназов; Силвия Пепелджийска и Тодор Рогачев, Константин Попов и Георги Райчев, в качеството си на членове на Управителния и Контролния съвет.

Предвид на това, комисията счита, че горепосоченият документ в оригинал следва да бъде представен за всеки един от членовете на Управителния и Контролния съвет, попълнен и подписан от всеки един от тях със съответните данни, съгласно изискването на приложения към документацията образец - Приложение № 7.

4.3. Участникът не е представил декларация по чл.3, т.8 и чл.4 от Закона за икономическите и финансовите отношения с дружествата, регистрирани в юрисдикции с преференциален данъчен режим, контролираните от тях лица и техните действителни собственици (по образец приложен към обявата- Приложение № 13) - попълнена и подписана от Алекси Попов, Румен Бурназов, Силвия Пепелджийска, Константин Попов и Георги Райчев, в качеството си на членове на Управителния и Контролния съвет.

С оглед на това, комисията счита, че документа в оригинал, посочен в.4.3., раздел II от настоящия протокол следва да бъде представен за цитираните по горе лица, попълнен и подписан от всеки един от тях със съответните данни, съгласно изискването на приложения към документацията образец - Приложение № 7.

4.4. Участникът е представил заверено копие на сертификат № TRBA 100 0421 за внедрена система за управление на качеството по стандарт BDS EN ISO 9001:2008, издаден на името на Pachico OOD, на английски език. Към документа не е приложен превод на български език.

Във връзка с изискването на Възложителя документите да бъдат на български език,

комисията счита, че Участникът следва да представи горепосоченият документ в превод на български език – заверен от представляващия участник.

4.5. Участникът е представил сертификат № TIC 15 100 75067 за внедрена система за управление на качеството по стандарт ISO 9001:2008, издаден на името на „Булеко 2000” ООД със срок на валидност до 29.10.2016 г.

С оглед на това, комисията счита, че участникът следва да представи валиден сертификат за внедрена система за управление на качеството по стандарт ISO 9001:2008, издаден на името на „Булеко 2000” ООД - заверен от представляващия участник.

4.6. Участникът е предложил препарати, за чиито производители „АПОЛОН ХИМИ” ООД, „Мексон” ООД и „Престиж 2007” ЕООД не е представил сертификати за внедрена система за управление на качеството по EN ISO 9001:2008 (или еквивалентен документ), противно на изискването, посочено в раздел „Технически и професионални способности” от обявата.

С оглед на това, комисията счита, че участникът следва да представи документите, посочени в т.4.6., раздел II от настоящия протокол - заверени от представляващия участник.

4.7. Участникът е представил информационни листове за безопасност на следните препарати: Пачико ДЗФ-Ултра, Hit&Clean Трезон, Hit&Clean Сода каустик – течна и разрешение за пускане на пазара на Пачико ДЗФ-П, от съдържанието на които комисията не може да прецени за коя обособена позиция и съответно подпозиция от „Спецификация на миещи, перилни и/или почистващи материали и препарати за нуждите на „БДЖ-Товарни превози” ЕООД, за едногодишен период” на възложителя (Приложение № 2 към обявата) се отнасят.

С оглед на това, комисията счита, че участникът следва да уточни за коя обособена позиция и съответно подпозиция от „Спецификация на миещи, перилни и/или почистващи материали и препарати за нуждите на „БДЖ – Товарни превози” ЕООД, за едногодишен период” на възложителя (Приложение № 2 към обявата) се отнасят препаратите, посочени в т.4.7, раздел II от настоящия протокол.

Във връзка с горезложеното и на основание чл.54, ал.9 от ППЗОП, комисията определя срок до 5 (пет) работни дни след датата на получаване на настоящия протокол, участникът КООПЕРАЦИЯ „ПАНДА” да уточни и представи горепосочените документи.

## **5. „Кукуда Груп” ООД**

При разглеждане на представените от участника документи в офертата, комисията констатира следното:

5.1. Участникът не е представил декларация по чл. 66, ал. 1 от ЗОП за участие на подизпълнители. Съгласно съдържанието на приложения към обявата образец - Приложение № 11, участникът следва да посочи дали ще ползва подизпълнител или няма да ползва подизпълнител/и и в случай, че ползва да посочи подизпълнител/ите и неговия/техния дял.

С оглед на това, че комисията счита, че участникът следва да представи декларация в оригинал по чл.66, ал.1 от ЗОП за участие на подизпълнители, изготвен и подписан от представляващия участника, съгласно приложения към обявата образец-Приложение № 11.

5.2. Участникът е предоставил сертификат № HU12/6500 за внедрена система за качество по стандарт ISO 9001:2008, издаден на английски език, на името на производителя Ficosota Ltd. Към документът не е приложен превод на български език, противно на изискването, посочено в раздел „Приложения към обявата” от обявата, а именно: „Офертата следва..... да бъде изготвена на български език, а ако някой документ е представен на чужд език, то същия следва да бъде придружен с превод на български език.”.

С оглед на това, че комисията счита, че участникът следва да представи сертификат № HU12/6500 за внедрена система за качество по стандарт ISO 9001:2008,



издаден на името на производителя Ficosota Ltd., в превод на български език – заверен от представляващия участник.

Във връзка с гореизложеното и на основание чл.54, ал.9 от ППЗОП, комисията определя в срок до 5 (пет) работни дни след датата на получаване на настоящия протокол, участникът „Кукуда Груп” ООД да представи горепосочените документи.

Допълнително изисканите документи следва да бъдат представени в деловодството на „БДЖ-Товарни превози” ЕООД в запечатан непрозрачен плик от участниците или от упълномощени от тях представители, лично или по пощата с препоръчано писмо с обратна разписка.

На плика да бъде отбелязана следната информация:

- Участник: ....., адрес , телефон и факс за кореспонденция;
- Текст: Допълнително представяне на документи към оферта с вх. № 01-23-7-.../24.03.2017 г. в обществена поръчка с предмет: „Доставка на перилни и почистващи материали, за нуждите на „БДЖ - Товарни превози” ЕООД, за едногодишен период.”, за обособени позиции № .....

На основание чл.54, ал.8 от ППЗОП, комисията изпраща протокола на участниците в настоящата обществена поръчка в деня на публикуването му в Профила на купувача, в раздела на обществената поръчка: <http://bdzcargo.bdz.bg/bg/obiavi-za-obshtestveni-poruchki/dostavka-na-perilni-i-pochistvashti-materiali-za-nujдите-na-bdj-tovarni-prevozi-eood-za.html>.

Настоящият протокол се състои от 9 (девет) страници, изготви се и се подписа от всички длъжностни лица в един екземпляр.

**Приложения:**

1. Предавателно-приемателен протокол на получените в деловодството оферти;
2. Списък на участниците присъствали на заседанието на комисията;
3. Три броя декларации за липса на обстоятелства по чл.103, ал.2 от ЗОП;

**ПРЕДСЕДАТЕЛ:**

.....

**ЧЛЕНОВЕ НА КОМИСИЯ:**

1. ....

ова

2. ....

в

**Информацията е заличена на основание чл.2 от ЗЗЛД, във връзка с чл.42, ал.5 от ЗОП**